



## LES NOUVEAUX HABITANTS DE VERSOIX ONT ÉTÉ OFFICIELLEMENT ACCUEILLIS

Pour la première fois, la Ville de Versoix organisait une cérémonie d'accueil pour rencontrer les nouveaux habitants de la commune, arrivés au cours des deux dernières années.

120 personnes (dont 33 enfants) ont profité d'un moment festif avec de nombreuses activités proposées dans le bâtiment communal du Boléro. Après un accueil enthousiaste dans le hall, les participants ont progressivement rejoint la galerie pour assister à la partie officielle.

Suite aux discours de bienvenue du Maire, M. Lambert, de la Vice-Maire, Mme Enhas, ainsi que du canton via le Délégué cantonal à l'intégration, M. Nicolas Roguet, a eu lieu la première projection publique de la nouvelle vidéo présentant la Ville.

Pendant l'apéritif, 18 stands étaient là pour informer la population sur les nombreuses prestations à sa disposition à Versoix, aussi bien auprès de l'administration communale que des associations versoisiennes.

Une semaine plus tard, une visite de la ville a rassemblé 23 nouveaux habitants dont 7 enfants. Mme Enhas (Conseillère administrative), Mme Serey Nansi (chargée du projet) et Monsieur Trummer (chef du service des bâtiments) étaient accompagnés de quatre associations d'habitants. Le parcours, d'une durée d'environ 2 heures, leur a permis de leur faire découvrir le parc de la Mairie, la plage de la Bécassine, le parc du Molard, la place du Bourg, la Maison de projet et la place de la gare avec son marché hebdomadaire. L'escapade s'est conclue au Boléro autour d'un apéritif qui a laissé place aux échanges, voyant naître des liens entre nouveaux et anciens versoisiens.



120 personnes (dont 33 enfants) ont profité d'un moment festif avec de nombreuses activités proposées dans le bâtiment communal du Boléro.

## LES SENIORS DE VERSOIX MIS À L'HONNEUR LE TEMPS D'UN APRÈS-MIDI

Organisée par le Service Social-Jeunesse de la Ville de Versoix, la célébration des jubilaires de Versoix, devenue presque une tradition dans la commune, a réuni plus de 100 participants. Neuf nonagénaires, une centenaire, douze couples fêtant leurs 50 ans de mariage et trois couples leurs 60 ans d'union étaient invités à passer un moment festif, entourés de leurs proches.



© Pierre Dupanloup

Les Autorités communales et le Président du Conseil municipal se sont adressés à l'assemblée afin de féliciter chacun des invités pour les richesses et les valeurs transmises aux jeunes générations.

Le Service Social-Jeunesse de la Ville de Versoix s'est pleinement investi dans l'organisation de cet événement, faisant également recours à l'appui de 7 jeunes gens (actuellement suivi par la Forge) pour la mise en place, le service et le rangement. Des paniers garnis de produits locaux provenant de la boutique « Au coin de ma rue » et un pot de miel récolté par la commune de Versoix ont été offerts aux aînés.

## SORTIR PROGRESSIVEMENT DE L'ÉNERGIE FOSSILE : SOLAIRE ET POMPE À CHALEUR SONT INSTALLÉS AVEC DÉTERMINATION À VERSOIX

Saviez-vous que l'immeuble de la Voirie, l'école Ami-Argand, le hangar et la chaufferie à bois d'Ecogia sont couverts de près de 2100 mètres carrés de panneaux solaires photovoltaïques ? Ensemble, ces installations produisent plus de 300000 kWh d'électricité par année, soit l'équivalent de la consommation moyenne de 130 ménages de deux personnes pendant une année, chauffage non compris.



La bâtiment de la voirie a été équipé en panneaux thermiques et solaires en juin 2013.

En plus de cette électricité, les toits publics versoisiens fournissent de la chaleur au travers de panneaux solaires thermiques. Cela permet le chauffage de l'eau à la Villa Argand, à l'Espace de vie enfantine, à la Voirie et au Centre sportif. Les bassins de la piscine sont aussi partiellement chauffés grâce à cette énergie, gratuite et renouvelable.

Fidèle à sa politique de développement durable, Versoix chauffe aussi bon nombre de bâtiments en puisant de l'énergie dans le sol ou en recyclant ses forêts. Ainsi, l'école Ami-Argand est chauffée par une pompe à chaleur alimentée par l'eau du sous-sol. Ecogia est chauffée au bois. Le Boléro est chauffé ou rafraîchi (en fonction des saisons) par une pompe alimentée par l'eau du lac.

Systématiquement, les projets en cours de réalisation ou d'études intègrent une production d'énergie renouvelable. Une pompe à chaleur est prévue sur le site de l'Ancienne préfecture, alors que des études sont menées pour augmenter la production d'électricité par les toits, que ce soit à Bon-Séjour, à Montfleury, Lachenal ou au centre sportif. Sitôt qu'un nouvel aménagement est prévu, sitôt que cela est possible en fonction des conditions particulières de l'endroit (toit, arbres, etc...), le Conseil administratif fait investir, ceci depuis plusieurs années, dans la production d'énergie propre. Versoix prend ainsi durablement en compte les questions liées à la consommation d'énergie.

## CAMBRIOLAGES : PRÉVENTION ET CONSEILS POUR S'EN PRÉMUNIR

Afin de lutter contre les cambriolages, souvent en recrudescence au moment du passage à l'heure d'hiver, la Police municipale de Versoix effectue des contrôles ciblés sur l'ensemble de la commune.



Pour limiter les risques de cambriolage, souvent facilités par certaines négligences ou imprudence, elle recommande de décourager les malfaiteurs en prenant quelques précautions.

- Faites installer un dispositif de protection dans votre logement. Contactez votre assureur ; il saura vous guider vers les systèmes les plus performants
- Les logements situés au rez-de-chaussée sont particulièrement vulnérables. Pensez à fermer vos stores ou à équiper vos fenêtres de barreaux et de vitres anti-effractions
- La porte est l'entrée privilégiée par les cambrioleurs: contrôlez-en l'état. Une serrure multipoints, un verrou de haute sécurité apportent généralement une bonne protection
- Ne claquez jamais votre porte sans la fermer à clé et ne quittez pas votre domicile sans fermer les fenêtres
- Simulez une présence en enclenchant la télévision, la radio en laissant une lumière allumée
- Si vous remarquez une personne au comportement suspect, contactez immédiatement la Police municipale 022 775 66 99 ou la Police cantonale.

**Horaires de la réception de la Mairie**  
Lundi - Mardi - Jeudi : de 8h à 12h et de 14h à 16h30  
Mercredi: de 8h à 17h (horaire continu)  
Vendredi: de 8h à 12h et de 13h à 15h30



## EXPO «JOYAUX DU PATRIMOINE VERSOISIEN» GALERIE DU BOLÉRO

**Du samedi 2 novembre au dimanche 15 décembre**  
**Vernissage le samedi 2 novembre de 11h à 13h**  
**Partie officielle à 11h30**

Pour finir en beauté le programme d'expositions de 2019, nous vous proposons une exposition autour du patrimoine bâti versoisien. Une production du Service de la culture de la Ville de Versoix avec la collaboration du Service de l'office du patrimoine et des sites, le Département du territoire, la République et canton de Genève, du Service de l'urbanisme (Versoix) et de l'Association patrimoine versoisien.

**Exposition du samedi 2 novembre au dimanche 15 décembre 2019**  
**Du mardi au dimanche, 14h-18h**  
**Entrée libre**



## «ALBERT THOMAS VOYAGE» GALERIE DU BOLÉRO

**Samedi 2 novembre à 20h30**  
**Théâtre et conférence**

1919 / 2019 : Le Bureau International du Travail fête ses 100 ans !

Le 31 octobre 1928, Albert Thomas, premier Directeur Général du BIT, débute un voyage en Orient qui durera plusieurs mois. Ce voyage émaillé d'aventures, de visites, de rencontres, Albert Thomas nous le raconte. Il dicte à Gaston Dubourg, son secrétaire sténographe, disserte avec Edward J. Phelan, chef de la Division diplomatique. Dans ces trains qui les mènent de Berlin à Moscou, de la Manchourie à Pékin, de Nankin à Shanghai et de Tokyo à Kobe, ces hommes nous livrent le BIT. !

Une production Théâtre Les 50, coproduction Opéra Éclaté, Il était une fois une marionnette.

**Entrée libre, dans la mesure des places disponibles.**



## CONCERT VOIXPLURIELLES GALERIE DU BOLÉRO

**Dimanche 3 novembre à 17h**

L'ensemble vocal féminin VoixpluriElles est né en décembre 2004 à Versoix, sous la direction de Laura Fontana.

Il est composé de 19 chanteuses de la région de Versoix, toutes folles de musique et amoureuses de la voix. VoixpluriElles ne s'identifie pas dans un seul style musical. Son goût pour l'art vocal et choral en particulier, le conduit à l'étude de musiques de styles, époques et origines variés. Chaque nouveau projet offre la possibilité aux chanteuses de se former à une vocalité nouvelle, à un travail de scène et de présence corporelle conséquent.

Le programme du dimanche 3 novembre a pour thème les musiques du monde. De l'Afrique en passant par l'Amérique du Sud aux chansons slaves, corses et israéliennes.

Ce concert est donné en soutien à l'organisation suisse d'aide à l'enfance, Terre des Hommes.

**Entrée libre**



## HISTOIRES À PARTAGER BIBLIOTHÈQUE DU BOLÉRO

**Mercredi 6 novembre 11h et 15h**

Les bibliothécaires raconteront des histoires, à 11h et 15h, les premiers mercredis du mois.

**Dès 5 ans, entrée libre**



## BÉBÉ BOUQUINE ! BIBLIOTHÈQUE DU BOLÉRO

**Mercredi 13 novembre à 10h**

Accueil des tout-petits en famille pour un moment de découverte du livre ! Un tapis, des livres, des coussins, une comptine et le voyage commence...

Avec l'Accueil Enfants/Parents.

**Entrée libre**



## VIDÉO DE PRÉSENTATION DE LA VILLE DE VERSOIX WWW.VERSOIX.CH

Visionnez la vidéo de présentation de la ville sur [www.versoix.ch](http://www.versoix.ch)

L'occasion de vous promener à la campagne et en ville en quelques minutes. Cette vidéo vous permettra de (re)découvrir un large panel des nombreuses activités versoisiennes et de vibrer au travers d'émotions fortes.



## 11<sup>e</sup> FESTIVAL DE GUITARE AULA DES COLOMBIÈRES SALLE ADRIEN-LACHENAL GALERIE DU BOLÉRO

**Du vendredi 8 au dimanche 10 novembre 2019**

Cette 11<sup>e</sup> édition du Festival de Versoix s'enrichit de concerts en journée et d'une soirée cinéma.

Le Festival s'ouvre vendredi 8 novembre à 19h00 à l'Aula des Colombières avec un concert de **Cueva Flamenca** et, à 20h30, la projection du film « **Impulso** » opérée par Ciné Versoix. Ce film d'Emilio Belmonte, primé au festival de Madrid, nous plonge dans la création du spectacle en gestation Caída del Cielo de la danseuse et chorégraphe Rocío Molina. Cette artiste réinvente le flamenco avec liberté. Une éblouissante immersion !

Samedi 9 novembre deux concerts sont proposés afin de toucher un large public. Le **Duo Augusto Vismara & Georgio Mirto** se produit sur la scène du Boléro à 17h00. **Irina Kulikova**, première artiste féminine programmée dans le festival, ouvre le concert à la Salle Adrien Lachenal à 20h30. Elle est suivie par le **SoloDuo**, duo de guitare **Lorenzo Micheli & Matteo Mela**.

Concert en matinée le dimanche 10 novembre à 11h00 avec **Johann Smith** au Boléro. Nous retrouvons la Salle Lachenal à 17h00 avec **L'Orchestre de chambre de Versoix** et les guitares d'**Alessio Nebiolo** et **Giorgio Mirto**.

Ce festival est en entrée libre dans la mesure des places disponibles. Cela confirme la volonté de la Ville de Versoix de proposer des événements artistiques accessibles à tous.

## HOURRA ! SALLE ADRIEN-LACHENAL

**Samedi 23 novembre 2019**

**Spectacle de danse**

7 danseurs, 7 tableaux, 8 musiques et des milliers de raisons d'être transportés.

Hourra ! c'est un voyage qui nous emmène dans foules d'univers, du jazz inspiré de Tigran Hamasyan aux percussions persanes de Madjid Khaladj en passant par les rythmes enivrants de l'américain Steve Reich.

De la danse, toujours de la danse, danse de soleil et de pluie, danse d'amour et de vol d'oiseaux, danse qui soit : longue vie aux danseurs ! Hourra ! C'est une danse qui se divise et se multiplie dans un même élan dont chacun s'empare à sa façon avec jubilation, comme si l'unité naissait de tous les regards, des regards des danseurs comme des regards des spectateurs. Vitalité d'une danse qui ne meurt jamais !

C'est une danse des métamorphoses où les désirs pluriels se bousculent, où l'émotion met en mouvement. Un fruit à partager avec tous !

**Spectacle samedi 23 novembre, horaire à venir**



## SAMEDI DU PARTAGE GENÈVE

**Vendredi 22 et samedi 23 novembre**

La prochaine récolte de denrées alimentaires et de produits d'hygiène en faveur des personnes vivant dans la précarité aura lieu à Genève les 22 et 23 novembre 2019 dans une centaine de supermarchés.



**SAMEDI DU PARTAGE**

## CONSEIL MUNICIPAL MAISON DU CHARRON

**Lundi 25 novembre dès 20h - Ouvert au public**



## ROUTE DE SUISSE ET CHANTIERS COMMUNAUX SÉANCE D'INFORMATION PUBLIQUE DU 14 OCTOBRE AULA DES COLOMBIÈRES

**Les mois à venir marqueront la dernière étape du chantier de requalification de la route de Suisse, de la rampe de la gare à la route de Sauvigny.**

Les techniciens de l'Etat de Genève en charge du projet ont présenté les spécificités de cette dernière étape de chantier et ont répondu aux questions des habitants venus assister à la dernière séance d'information publique relative à ce chantier d'une durée totale de trois ans.

En seconde partie de soirée, Monsieur Lambert, Maire de Versoix, a développé les projets communaux, entrepris en parallèle du chantier de la route de Suisse. Ainsi, le choix des arbres, l'éclairage public et la fontaine destinés à une installation prochaine à la place du Bourg ont été présentés. L'occasion également d'aborder la future transformation des Anciens bains, qui permettront, dès l'été 2020, de profiter des joies du lac avec plus de confort.

Retrouvez les présentations projetées lors de cette séance et plus d'informations au sujet des travaux sur [www.versoix.ch](http://www.versoix.ch)